

TITAN 3 КОРПУС МЕТАЛЛИЧЕСКИЙ ЩРв IP31

Краткое руководство по эксплуатации

Основные сведения об изделии

Корпус металлический ЩРв IP31 серии ТИТАН 3 товарного знака IEK (далее – корпус) предназначен для дальнейшей сборки низковольтных электрощитов распределительного типа.

Корпус должен устанавливаться в помещениях с невзрывоопасной средой, не содержащей токопроводящей пыли и химически активных веществ.

Условия эксплуатации:

- температура окружающего воздуха: от минус 60 °C до плюс 40 °C;
- относительная влажность воздуха (среднегодовое значение) – 75 % при температуре плюс 15 °C.

Допускается влажность 98 % при температуре плюс 25 °C.

Корпус выпускается по техническим условиям YKM.001.2015 ТУ.

Технические характеристики

Основные технические характеристики приведены в таблице 1.

Расположение и размер защищаемого пространства соответствуют габаритным размерам корпуса.

Параметры, характеризующие способность рассеивать тепловую энергию, представлены в таблице 2.

Корпус сварной металлический с полимерным защитным покрытием (рисунок 1, (1)).

Нижняя поверхность корпуса имеет отверстия для ввода кабелей и проводов.

На задней стенке выполнены отверстия для навески на стену.

Внутри корпуса установлены рейки типа TH35-7,5 по ГОСТ IEC 60715 с шагом 126 мм (4), предназначенные для размещения на них модульной электроаппаратуры. Для соответствующего количества электроаппаратов. Рейки, установленные в нижней части оболочки, служат для фиксации шин N и PE (5).

На панели (3) имеются окна выхода модульной электроаппаратуры.

Дверца корпуса запирается на замок (2). В двухдверных корпусах дверцы запираются независимо друг от друга. На внутренней стороне двери имеется узел заземления в виде резьбовой омеднённой шпильки.

Комплектность

Комплект поставки приведен в таблице 3.

Правила и условия эффективного и безопасного использования

Меры безопасности

Все работы по монтажу низковольтного комплектного устройства (НКУ) должны производиться специально обученным персоналом в соответствии с требованиями нормативно-технической документации в области электротехники.

Основную защиту обеспечивает оболочка, которая при нормальных условиях исключает контакт с опасными частями, находящимися под напряжением, и является частью цепи защиты. Непрерывность цепи защиты от поражения электрическим током обеспечивается надёжным контактом между частями шкафа и присоединением шкафа к защитному проводнику.

Проверку цепей защиты должен провести изготовитель низковольтного комплектного устройства. Тепловые и динамические нагрузки, которые возможны на месте установки НКУ, должен проводить изготовитель НКУ.

При обнаружении неисправности незамедлительно прекратить эксплуатацию изделия.

При обнаружении неисправности во время гарантийного срока необходимо обратиться в организацию, где было приобретено изделие, или в представительство.

При обнаружении неисправности после гарантийного срока необходимо произвести замену корпуса на подобное или с улучшенными характеристиками.

Правила монтажа

Извлечь корпус из упаковки, положить на ровную горизонтальную поверхность.

Для работы с корпусом необходима отвёртка крестообразная или простая.

Открыть дверцу корпуса, отвернуть винты панели (винты сохранить), снять панель.

Закрепить оболочку на месте эксплуатации через отверстия на задней стенке. Установить защитный проводник, соединяющий узлы заземления на оболочке и двери, используя для этого крепёжные детали из состава комплекта. Наклеить знаки «Заземление» внутри корпуса рядом с узлами заземления. Завести в оболочку вводные и отходящие проводники через отверстия на дне корпуса (отверстия закрыть сальниками, приобретаемыми отдельно).

В соответствии со схемой НКУ установить на рейки требуемую электроаппаратуру и выполнить внутренние электрические соединения.

Для установки в корпус рекомендуется следующее оборудование:

- модульное оборудование с возможностью крепления на Т-образную направляющую TH35-7,5 (ГОСТ IEC 60715): автоматические выключатели для защиты от сверхтоков; выключатели автоматические, управляемые дифференциальным током, со встроенной / без встроенной защиты от сверхтоков, выключатели нагрузки;
- шины для подключения проводников L, N, PE, PEN;
- шины соединительные типа PIN, FORK;
- другое оборудование защиты и управления электроустановками с возможностью крепления на Т-образную направляющую TH35-7,5 (ГОСТ IEC 60715).

Подключить вводные и отходящие проводники.

Установить оперативную панель, привернув её винтами.

Наклеить на дверь знак «Осторожно! Электрическое соединение».

Закрыть на ключ дверцу корпуса.

Транспортирование, хранение и утилизация

Транспортирование корпуса допускается любым видом крытого транспорта, обеспечивающим защиту от механических повреждений, загрязнения, попадания влаги и прямого солнечного света, при температуре окружающего воздуха от минус 50 °C до плюс 50 °C.

Хранение корпуса осуществляется в упаковке изготовителя в закрытых помещениях с естественной вентиляцией при температуре окружающего воздуха от минус 50 °C до плюс 50 °C и относительной влажности не более 75 % при температуре плюс 15. Допускается влажность 98 % при температуре 25 °C.

После вывода из эксплуатации изделие утилизируется как металлический лом.

Срок службы и гарантии изготовителя

Гарантийный срок эксплуатации корпуса – 3 года со дня продажи при соблюдении потребителем условий эксплуатации, хранения, транспортирования и монтажа.

Срок службы корпуса – 15 лет. По истечении срока службы изделие утилизировать.

EN

TITAN 3 FLUSH-MOUNTED METAL DISTRIBUTION ENCLOSURE IP31

Basic information on the product

Flush-mounted metal distribution enclosure IP31 TITAN 3 series of the IEK trademark (hereinafter referred to as the enclosure) is designed for further assembly of low-current switchboards of the distribution type.

The enclosure must be installed in rooms with a non-explosive environment that does not contain conductive dust and chemically active substances.

Operating conditions:

- ambient air temperature: from minus 60 °C to plus 40 °C;
- relative humidity of the air (average annual value) is 75 % at a temperature of plus 15 °C.
A humidity of 98 % is allowed at a temperature of plus 25 °C.

Technical characteristics

The main technical characteristics are given in the table 1.

The location and size of the protected space correspond to the overall dimensions of the enclosure.

The parameters characterizing the ability to dissipate thermal energy are presented in the table 2.

The enclosure is a welded metal structure with a polymer protective coating (figure 1, (1)).

The lower surface of the enclosure has holes for entering cables and wires.

On the back wall there are holes for hanging on the wall.

Rails of TN35-7.5 type as per with a space of 126 mm (4) are installed inside the enclosure, designed to install modular electrical equipment on them for the appropriate number of electrical devices. The rails installed in the lower part of the enclosure are intended to fix the N and PE (5) bus.

The panel (3) has output holes for modular electrical equipment.

The door of the enclosure is locked with a lock (2). In two-door enclosures, the doors are locked independently of each other. On the inside of the door there is a grounding element in the form of a threaded copper-plated stud.

Completeness of set

The scope of delivery is shown in the table 3.

Rules and conditions for effective and safe use

Safety measures

All works on the installation of a low-voltage package module (LWPM) must be carried out by specially trained personnel in accordance with the requirements of regulatory and technical documentation in the field of electrical engineering.

The main protection is provided by the shell which under normal conditions excludes contact with dangerous parts that are under voltage, and is a part of the protection circuit. The continuity of the electric shock protection circuit is ensured by a reliable contact between the cabinet parts and the connection of the cabinet to the protective conductor.

The manufacturer of the low-voltage package module e must check the protection circuits.

Thermal and dynamic loads that are possible during the installation site of the LWPM, should be carried out by the manufacturer of the LWPM.

If a malfunction is detected, immediately stop using the product.

If a malfunction is detected during the warranty period, it is necessary to contact the organization where the product was purchased or the representative office.

If a malfunction is detected after the warranty period, it is necessary to replace the enclosure with a similar or improved characteristics.

Installation rules

Remove the enclosure from the package, put it on a flat horizontal surface.

To work with the enclosure, you need a cross-shaped or simple screwdriver.

Open the enclosure door, unscrew the panel screws (keep the screws), remove the panel.

Fix the enclosure at the place of operation through the holes on the back wall. Install a protective conductor connecting the grounding nodes on the shell and the door, using fasteners from the kit.

Stick the signs "Grounding" inside the enclosure next to the grounding elements. Insert the inlet and outlet conductors into the enclosure through the holes at the bottom of the enclosure (close the holes with seals purchased separately).

In accordance with the low-voltage package module scheme, install the required electrical equipment on the rails and perform internal electrical connections.

The following equipment is recommended for installation in the enclosure:

- modular equipment with the possibility of mounting on TN35-7.5 T-shaped guide: circuit breakers for overcurrent protection; automatic switches controlled by differential current, with or without built-in overcurrent protection, load switches;
- buses for connecting L, N, PE, PEN conductors;
- connecting PIN, FORK type buses;
- other equipment for protection and control of electrical installations with the possibility of mounting on TN35-7.5 T-shaped guide.

Connect the input and output conductors.

Install the operational panel by screwing it with screws.

Stick on the door a sign "Caution! Electrical connection".

Close the enclosure door.

Transportation, storage and disposal

Transportation of the enclosure is allowed by any type of roofed transport that provides protection from mechanical damage, contamination, moisture and direct sunlight, at ambient temperatures from minus 50 °C to plus 50 °C.

The enclosure is to be stored in the manufacturer's packaging in closed rooms with natural ventilation at an ambient temperature of minus 50 °C to plus 50 °C and a relative humidity of no more than 75 % at a temperature of plus 15 °C. A humidity of 98 % is allowed at a temperature of 25 °C.

After decommissioning, the product is to be disposed of as scrap metal.

Service life and manufacturer's warranty period

The warranty period of the operation of the enclosure is 3 years from the date of sale, provided that the consumer complies with the rules of installation, operation, transportation and storage.

The service life of the enclosure is 15 years. After the end of the service life, dispose of the product.

KZ

TITAN 3 JASYRYN ORNATUĞA ARNALĞAN METAL QALQAN KORPUSY IP31

Büйім тұралы негизгі мәліметтер

IEK тауар белгісінің TITAN 3 серіj jasyryн ornatuǵa arnalǵan metal qalqan korpusy IP31 (бұдан аrı – корпұs) taratu ülgisindegi tömen völty elektr qalqandaryn odan аrı qұrastyruǵa arnalǵan.

Kорпұs jarylsqы qauıptı emes, qұramында tok ötkizetin shań men himiaylıq belsendi zattar joq üi-jailardala ornatlylu tis.

Paidalanu şarttary:

- qorşaǵan orta temperaturasy: minus 60 °C-den plüs 40 °C-ge dein;
- salystyrmaly aua ylgaldylyq (ortaşa jyldyq мәні) – plüs 15 °C temperaturada 75 %.

Plüs 25 °C temperaturada 98 % ylgaldylyqqa rüqsat etiledi.

Teknikalyq sipattamalary

Negizgі teknikalyq sipattamalary 1-kestede keltirilgen.

Qorǵalatyn keňistiktіn ornalasuy men mölseri korpustyň jalpy ölçemderine säikes keledi.

Jylu energiasyn taratu qabletin sipattaityn parametrler 2-kestede keltirilgen.

Polimerli qorǵanyş jabyny bar dänekerlengen metall korpus (1-suret, (1)).

Korpustyň tómengi betinde kabelder men symdardy engizuge arnalǵan tesikter bar.

Artqy qabyrgada qabyrǵaǵa ilinetin tesikter jasalǵan.

Korpustyň işsindeelektr apparattarynyň tisti sany üçin modüldik elektr apparatursyn ornalastyruǵa arnalǵan 126 MM (4) qadammen IEC 60715 boynşa TN35-7,5 ülgili şereler ornatylǵan. Qabyqşanyň tübine ornatylǵan şereler N järe PE (5) şinalaryn bekitu qyzmetin atqarady.

Panelde (3) modüldik elektr apparatursynýň şyǵu terezeleri bar.

Korpustyň esigi qülyppen (2) jabylady. Ekı esikti korpustarda esikter bir-birine täuelsiz bekítiledi. Esiktiň işki jaǵynda bürandalý mystalǵan türeuiş türinde jerge qosu toraby bar.

Jinaqtalym

Jetkizu jiyntyǵy 3-kestede keltirilgen.

Tiimdi jäne qauipsız paidalanu erejeleri men şarttary

Qauipsizdik şaralary

Tömen völtyt jiyntyq qürylgyny (TJQ) montajda boiynşa barlyq jümystardy elektrotehnika salasyndaǵy normativtik-tehnikalıq qüßattamanyň talaptaryna säikes arnaiy oqytılǵan personal jürgizui tiis.

Negizgi qorǵaudy qabyqşa qamtamasyz etedi, qabyqşa qalypty jaǵdaida quattalǵan qauipti böliktermen janasudy boldyrmaidy jäne qorǵanyň tizbeginiň böлىгى bolyq tabylady. Elektr togynynň soğuynan qorǵau tizbeginiň üzdiksizdiǵı şkaftıň bölikteri arasyndaǵy senimdi bailanyspen jäne şkaftıň qorǵanyň ötkizgiške qosulyumen qamtamasyz etiledi.

Qorǵau tizbekterin tekserudi tömen völtyt jiyntyq qürylgyny daiyndauşy jürgizui tiis. TJQ ornatu ornynda yqtimal jylu jäne dinamikalıq jüktemelerdi. TJQ daiyndauşy jürgizui tiis.

Aqau tabylǵan jaǵdaida, büiymdy paidalanudy tez arada toqtatu qajet.

Eger keplidik merzimi kezinde aqaulyq anyqtalsa, büiym satyp alyñgan üiymga nemese ökildikke habarlasu qajet.

Eger keplidik merziminen keiin aqaulyq anyqtalsa, korpusty üqsas nemese sipattamalary jaqsartłyǵan büiymga auystyrı qajet.

Montajdau erejeleri

Qaptamadan korpusty alyñyz, tegis köldeneň betke qoijñyz.

Korpuspen jümys isteu үшін, sizge krest tärizdi nemese qarapaimy buraǵış qajet.

Korpustyň esigini aşyp, panel somyndaryn bürap (somyndardy saqtap), paneldi şeşu kerek.

Artqy qabırǵadaǵy tesikter arqyly qabyqşany paidalanu ornynda bekitińiz. Jerge tüiyqtaw toraptaryn qabyqşaǵa jäne esikke jalǵaityn qorǵanyň ötkizgişin jiyntyq qüramyndaǵy bekitkis böлsekterdi paidalana otyryp ornatu qajet. "Jerge tüiyqtaw" belgilерin korpustyň işine jerge tüiyqtaw toraptarynyň janyна japsyryńy. Qabyqşaǵa engiziletin jäne şygarylary ötkizgişterdi korpustyň tübindegi sañylau arqyly jürgizu kerek (sañylaulardы bôlek satyp alynatyn tygyzdamalar arqyly jabu kerek).

TJQ shemasyna säikes şerelerge qajetti elektr jabdyqtaryn ornatyńyž jäne işki elektr qosylystaryn oryndańyž.

Korpusqa ornatu үшін kelesi jabdyq üsynylady:

– T-tärizdi TN35-7,5 baǵyttaǵyşyna bekitu mümkündegi bar modüldik jabdyq (MEMST IEC 60715); joǵary toktan qorǵauǵa arnalǵan avtomatty ajyratqystar; differensialdy tokpen basqarylatyn, asqyn toktan kirkitırı�gen/kirkitırılmegen qorǵanyşy bar ajyratqystar, jükteme ajyratqystary;

– I, N, PE, PEN ötkizgişterin qosuǵa arnalǵan şinalar;

– PIN, FORK ülgili qosqys şinalar;

– T-tärizdi TN35-7,5 baǵyttaǵyşyna bekitu mümkündegi bar elektr qondyrǵylaryn qorǵau jäne basqarudyň basqa jabdyqtary (MEMST IEC 60715).

Kiriş jäne şyǵys ötkizgişterdi qosyńyž.

Jedel paneldi bürandalarmen bürap ornatyńyž.

Esilke "Abalańyž! Elektrlik qosylıs" belgisin japsyryńyž.

Korpustyň esigini kiltpen qülyptańyž.

Tasymaldaу, saqtaw jäne kädege jaratu

Korpusty tasymaldaúga minus 50 °C-den plüs 50 °C-ge deiingi qorşaǵan aua temperaturasynda mehanikalıq zaqymdanudan, lastanudan, ylgaldan jäne tikelei kün säulesinen qorǵaudy qamtamasyz etetin jabqy kolkıtiń kez kelgen türimen jol beriledi.

Korpusty saqtaw minus 50 °C-den plüs 50 °C-ge deiingi qorşaǵan aua temperaturasynda jäne 75 %-dan asyptyn salystyrmały ylgaldylyqta, plüs 15 temperaturada tabiǵi jeldetkisi bar jabqy üi-jailarda daiyndauşynyň qaptamasynda jüzege asyrylady. 25 °C temperaturada 98 % ylgaldylyqqa rüqsat etiledi.

Paidalanudan şygarylğannan keiin büiym metall synyǵy retindé kädege jaratylady.

Qyzmet etu merzimi jäne daiyndauşynyň kepildikteri

Korpusty paidalanudyň kepildik merzimi – tütünuşy paidalanu, saqtaw, tasymaldaу jäne montajdau şarttaryn saqtağan jaǵdaida, satylǵan küninen bastap 3 jyl.

Korpustyň qyzmet etu merzimi – 15 jyl. Onyň qyzmet merzimi ötken soň, büiymdy kädege jaratu kerek.

UA

TITAN 3 КОРПУС МЕТАЛЕВИЙ ЩРв IP31

Основні відомості про виріб

Корпус металевий ЩРв IP31 серії TITAN 3 торговельної марки IEK (далі – корпус) призначений для подальшого монтажу низьковольтних електрощитів розподільного типу.

Корпус повинен встановлюватися в приміщеннях з невибухонебезпечним середовищем, що не містить струмопровідного пилу та хімічно активних речовин.

Умови експлуатації:

- температура навколошнього повітря: від мінус 60 °C до плюс 40 °C;
- відносна вологість повітря (середньорічне значення) – 75% за температури плюс 15 °C. Допускається вологість 98 % за температури плюс 25 °C.

Корпус випускається за технічними умовами YKM.001.2015ТУ.

Технічні характеристики

Основні технічні характеристики наведені у таблиці 1.

Розташування та розмір простору, що захищається, відповідають габаритним розмірам корпусу.

Параметри, що характеризують здатність розсіювати теплову енергію, наведені у таблиці 2. Корпус зварний металевий з захисним полімерним покриттям (рисунок 1, (1)).

Нижня поверхня корпусу має отвори для введення кабелів та проводів.

На задній стінці виконані отвори для навішування на стіну.

Усередині корпусу встановлені рейки типу TH35-7,5 згідно з ДСТУ EN 60715 з кроком 126 мм (4), призначенні для розміщення на них модульної електроапаратури. Для відповідної кількості електроапаратів. Рейки, встановлені в нижній частині оболонки, слугують для фіксації шин N та PE (5).

На панелі (3) є вікна виходу модульної електроапаратури.

Дверцята корпусу замикаються на замок (2). У дводверних корпусах дверцята замикаються незалежно одна від одної. На внутрішній стороні дверці є вузол заземлення у вигляді різьбової обмідненої шпильки.

Комплектність

Комплект поставки наведено у таблиці 3.

Правила та умови ефективного та безпечноного використання

Заходи безпеки

Усі роботи з монтажу низьковольтного комплектного пристрою (НКП) повинні виконуватися спеціально навченим персоналом відповідно до вимог нормативно-технічної документації в галузі електротехніки.

Основний захист забезпечує оболонка, яка за нормальніх умов виключає контакт з небезпечними частинами, що знаходяться під напругою, і є частиною кола захисту. Безперервність кола захисту від ураження електричним струмом забезпечується надійним контактом між частинами шафи та приєднанням шафи до захисного провідника.

Перевірку кіл захисту повинен здійснити виробник низьковольтного комплектного пристрою. Теплові та динамічні навантаження, які можливі на місці встановлення НКП, має проводити виробник НКП.

У разі виявлення несправності негайно припинити експлуатацію виробу.

При виявленні несправності під час гарантійного строку необхідно звернутися до організації, де було придбано виріб, чи представництво.

При виявленні несправності після гарантійного строку необхідно провести заміну корпусу на подібний або з покращеними характеристиками.

Правила монтажу

Дістати корпус із упаковки, покласти на рівну горизонтальну поверхню.

Для роботи з корпусом необхідна викрутка хрестоподібна або звичайна.

Відкрити дверцята корпусу, відвернути гвинти панелі (гвинти зберегти), зняти панель.

Закріпити оболонку на місці експлуатації через отвори на задній стінці. Встановити захисний провідник, що з'єднує вузли заземлення на оболонці та дверці, використовуючи для цього деталі кріплення зі складу комплекту. Наклейти знаки "Заземлення" всередині корпусу поруч із вузлами заземлення. Завести в оболонку вхідні та відхідні провідники через отвори на дні корпусу (отвори закрити сальниками, які треба придбати окремо).

Відповідно до схеми НКП встановити на рейки необхідну електроапаратурну та виконати внутрішні електричні з'єднання.

Для встановлення в корпус рекомендується наступне обладнання:

- модульне обладнання з можливістю кріплення на Т-подібну направляючу TH35-7,5

(ДСТУ EN 60715): автоматичні вимикачі для захисту від надструмів; вимикачі автоматичні, керовані диференційним струмом, з вбудованим/без вбудованого захисту від надструмів, вимикачі навантаження;

- шини для підключення провідників L, N, PE, PEN;

- шини з'єднувальні типу PIN, FORK;

- інше обладнання захисту та керування електроустановками з можливістю кріплення на Т-подібну направляючу TH35-7,5 (ДСТУ EN 60715)/

Підключити вхідні та відхідні провідники.

Встановити оперативну панель, прикрутивши гвинтами.

Наклеїти на дверці знак «Обережно! Електрична напруга».

Зачинити на ключ дверцята корпусу.

Транспортування, зберігання та утилізація

Транспортування корпусу допускається будь-яким видом критого транспорту, що забезпечує захист від механічних пошкоджень, забруднення, попадання вологи та прямого сонячного світла за температури навколошнього повітря від мінус 50 °C до плюс 50 °C.

Зберігання корпусу здійснюється в упаковці виробника в закритих приміщеннях з природною вентиляцією за температури навколошнього повітря від мінус 50 °C до плюс 50 °C та відносної вологості не більше 75 % за температури плюс 15. Допускається вологість 98 % за температури 25 °C.

Після виведення з експлуатації виріб утилізується згідно з Законом України «Про вилучення з обігу, переробку, утилізацію, знищення або подальше використання нейкісної та небезпечної продукції».

Строк служби та гарантії виробника

Гарантійний строк експлуатації корпусу – 3 роки від дати продажу за умови дотримання споживачем умов експлуатації, зберігання, транспортування та монтажу.

Строк служби корпусу – 15 років. Після закінчення строку служби виріб утилізувати.

LV

TITAN 3 SADALES PANEĻA METĀLA KORPUSS SLĒPTAI MONTĀŽAI IP31

Pamatinformācija par izstrādājumu

IEK preču zīmes sadales paneļa metāla korpuss slēptai montāžai IP31 TITAN 3 sērija (turpmāk – korpuuss) ir paredzēts turpmākai zemsprieguma elektības sadales skapju montāžai.

Korpuuss jāuzstāda telpās ar sprādziendrošu vidi, kur nav strāvu vadošu putekļu un ķīmiski aktīvo vielu.

Lietošanas noteikumi:

- apkārtējā gaisa temperatūra: no mīnus 60 °C līdz plus 40 °C;
- relatīvais gaisa mitrums (gada vidējais radītājs) – 75 % pie temperatūras plus 15 °C. 98 % gaisa mitrums ir pieļaujams pie temperatūras plus 25 °C.

Tehniskie raksturojumi

Galvenie tehniskie raksturojumi ir atrodami tabulā 1.

Aizsargājamās telpas atrašanās vieta un izmērs atbilst korpusa gabarīta izmēriem.

Parametri, kas raksturo spēju izkliedot siltumenerģiju, ir atrodami tabulā 2.

Metinātais metāla korpuuss ar polimēru aizsargpārklājumu (attēls 1, (1)).

Korpusa apakšējā virsmā ir atveres, kuras ir paredzētas kabeļiem un vadīm.

Aizmugurējā sienā ir atveres piekarināšanai pie sienas.

Korpuuss ir uzstādītas TH35-7,5 tipa sliedes pēc IEC 60715 ar soli 126 mm (4), kuras ir domātas moduļu elektroaparātūras novietošanai uz tām. Attiecīgam elektroaparātu skaitam. Sliedes, kuras ir uzstādītas korpusa apakšējā daļā, ir paredzētas N un PE kopņu fiksācijai (5).

Panelī (3) ir moduļu elektroaparātūras izejas atveres.

Korpusa durvis ir aizslēdzamas (2). Divdurvju korpusos durvis ir aizslēdzamas neatkarīgi viena no otras. Uz durvju iekšpuses ir zemējuma mezgls ar varu pārklātās tapskrūves veidā.

Komplektums

Piegādes komplekts ir redzams tabulā 3.

Efektīvas un drošas lietošanas noteikumi

Drošības pasākumi

Visi zemsprieguma komplektiekārtas (ZKI) montāžas darbi ir jāveic speciāli apmācītam personālam atbilstoši normatīvi tehniskās dokumentācijas prasībām elektrotehnikas jomā.

Pamatāizsardzību nodrošina apvalks, kas normālos apstākļos izslēdz kontaktu ar bīstamām daļām, kas atrodas zem sprieguma, un ar aizsardzības kēdes daļa. Aizsardzības pret elektrotrīcienu kēdes nepārtrauktību nodrošina ciešs kontakts starp skapja daļām un skapja savienošana ar aizsargvadītāju.

Aizsardzības kēžu pārbaude ir jānodrošina zemsprieguma komplektiekārtas izgatavotajam.

Pārbaude ar termiskām un dinamiskām slodzēm, kuras ir iespējamas ZKI uzstādišanas vietā, ir jāveic ZKI ražotājam.

Bojājumu gadījumā nekavējoties pārtrauciet izstrādājuma lietošanu.

Ja pamanijāt bojājumu garantijas termiņa laikā, vērsieties organizācijā, no kurās tika iegādāts izstrādājums, vai pārstāvniecībā.

Ja pamanijāt bojājumu pēc garantijas termiņa beigām, nomainiet korpusu ar tādu pašu vai uzlabotu korpusu.

Montāžas noteikumi

Izņemiet korpusu no iepakojuma, uzlieciet to uz līdzēnas horizontālas virsmas.

Darbam ar korpusu ir nepieciešams krusta vai parastais skrūvgriezis.

Atveriet korpusa durvis, atskrūvējiet paneļa skrūves (skrūves saglabājiet), noņemiet paneli.

Nostipriniet korpusu ekspluatācijas vietā, izmantojot aizmugurējā sienā esošās atveres. Uzstādiet aizsargvadītāju, kas savieno zemējuma mezglus uz apvalka un durvīm, izmantojot komplektā esošās stiprināšanas detaļas. Uzlīmējiet zīmes "Zemējums" korpusa iekšpusē blakus zemējuma mezgliem. Ievadiet apvalkā ienākošos un izejošos vadus caur atverēm korpusa apakšējā daļā (atveres aiztaisiet ar blīvēm, kuras ir jāiegādājas atsevišķi).

Saskaņā ar ZKI shēmu uzstādiet uz sliedēm nepieciešamo elektroaparātūru un veiciet iekšējo elektisko savienojumu montāžu.

Iesakām uzstādīt metāla korpusā šādu aprīkojumu:

- moduļaprīkojumu, kuru ir iespējams nostiprināt uz T veida vadotnes TH35-7,5 (IEC 60715): automātiskos slēžus aizsardzībai pret pārstrāvu; uz diferenciālo strāvu reaģējošus automātiskos slēžus, ar iebūvētu / bez iebūvētas aizsardzības pret pārstrāvu, slodzes slēžus;

- L, N, PE, PEN kopnes vadītāju pieslēgšanai;

- PIN, FORK tipa savienotājkopnes;

- citu aizsardzības un elektroiekārtu vadības aprīkojumu, kuru ir iespējams nostiprināt uz T veida vadotnes TH35-7,5 (IEC 60715).

Pieslēdziet ienākošos un izejošos vadus.

Uzstādiet vadības paneli, pieskrūvējot to.

Uzlīmējiet uz durvīm zīmi "Uzmanību! Elektrisks savienojums".

Aizslēdziet korpusa durvis.

Transportēšana, uzglabāšana un utilizācija

Ie pieļaujama korpusa transportēšana ar jebkura veida segtiem transportlīdzekļiem, kas nodrošina aizsardzību pret mehāniskiem bojājumiem, piesārnojumu, mitrumu un tiešiem saules stariem, apkārtējā gaisa temperatūrā no mīnus 50 °C līdz plus 50 °C.

Korpuss jāuzglabā ražotāja iepakojumā slēgtās telpās ar dabisko ventilāciju apkārtējā gaisa temperatūrā no mīnus 50 °C līdz plus 50 °C un relatīvajā gaisa mitrumā līdz 75 % pie temperatūras plus 15 grādi. 98 % gaisa mitrums ir pieļaujams pie temperatūras plus 25 °C.

Pēc ekspluatācijas beigām izstrādājumu utilizē kā metāllūžņus.

Kalpošanas termiņš un ražotāja garantijas

Korpusa ekspluatācijas garantijas terminš ir 3 gadi no pārdošanas datuma, patērtējājam ievērojot ekspluatācijas, uzglabāšanas, transportēšanas un montāžas noteikumus.

Korpusa kalpošanas termiņš ir 15 gadi. Pēc kalpošanas termiņa beigām utilizējiet izstrādājumu.

TITAN 3 J MONTUOJAMO PASKIRSTYMO SKYDO METALINIS KORPUSAS IP31

Pagrindinė informacija apie gaminį

Jmontuojamo paskirstymo skydo metalinis korpusas IP31 TITAN 3 serija prekēs ženklas IEK (toliau – korpusas), skirtas tolesniam žemos įtampos ir silpnos srovės skirstomujų elektros skydų surinkimui.

Korpusas turėtų būti įrengtas patalpose be sprogios aplinkos, kurioje nėra laidžių dulkių ir chemiškai aktyvių medžiagų.

Eksplloatavimo sąlygos:

- aplinkos oro temperatūra: nuo minus 60 °C iki plius 40 °C;

- sanytinis oro drėgnumas (metinis vidurkis) – 75 %, esant oro temperatūrai plius 15 °C.

Leistinas drėgnumas 98 %, kai temperatūra yra plius 25 °C.

Techniniai parametriai

Pagrindiniai techniniai parametrai pateikiami lentelėje 1.

Saugomos erdvės vieta ir dydis atitinka bendrus korpuso matmenis.

Parametrai, apibūdinantys gebėjimą išskaidyti šiluminę energiją, pateikti 2 lentelėje.

Suvirintas metalinis korpusas su polimerine apsaugine danga (paveikslas 1, (1)).

Apatiniame korpuso paviršiuje yra angos kabeliams ir laidams.

Galinėje sienelėje yra skylės pakabinimui ant sienos.

Korpuso viduje yra TN35-7.5 tipo bėgiai pagal IEC 60715 su 126 mm (4) žingsniu, skirti montavimui ant jų modulinę elektros įrangą, atitinkamam elektros prietaisų skaičiui. Apatinėje apvalkalo dalyje sumontuoti bėgiai skirti N ir PE tipo šynoms (5) tvirtinimui.

Skydelyje (3) yra langai modulinės elektros įrangos išėjimui.

Korpuso durys užrakinamos spyna (2). Dviejų dalių korpuso dury rakinamos nepriklausomai viena nuo kitos. Vidinėje durų pusėje yra įžeminimo mazgas srieginės varinės smeigės pavidalu.

Komplektiškumas

Tiekimo komplektas pateiktas 3 lentelėje.

Saugaus ir efektyvaus naudojimo taisyklys ir sąlygos

Saugumo priemonės

Visus žemos įtampos komplektinio įrenginio (ŽKĮ) montavimo darbus turi atlikti specialiai apmokytas personalas, laikydamas elektrotechnikos norminių ir techninių dokumentų reikalavimų.

Pagrindinę apsaugą užtikrina apvalkalas, kuris normaliomis sąlygomis pašalina galimą kontaktą su pavojingomis dalimis, kur yra įtampa, ir yra apsaugos grandinės dalis. Apsaugos grandinės tēstinių nuo elektros smūgio užtikrina patikimas kontaktas tarp spintos dalių ir spintos prijungimas prie apsauginio laidininko.

Tikrinti apsaugos grandinės turi žemos įtampos komplektinio įrenginio gamintojas. Šilumos ir dinaminės apkrovos, kurios yra galimos ŽKĮ montavimo vietoje, turi atliglioti ŽKĮ gamintojas.

Radus gedimą nedelsiant nutraukti eksplloatuoti gaminį.

Radus gedimą garantijos laikotarpiu, reikia susisekti su organizacija, kurioje buvo įgytas gaminys, arba atstovybe.

Radus gedimą, po garantinio laikotarpio reikia pakeisti korpusą į panašų arba su patobulintais parametrais.

Montavimo taisyklys

Išimti korpusą iš pakuočės, padėti ant lygaus horizontalaus paviršiaus.

Darbui su korpusu reikalinga kryžminis arba paprastas atsuktuvas.

Atidaryti korpuso dureles, atsukti skydelio varžtus (varžtus pasilikti), nuimti skydelį.

Pritvirtinti apvalkalą naudojimo vietoje per angas galinėje sienelėje. Sumontuoti apsauginį laidą, jungiantį įžeminimo mazgus ant apvalkalo ir durelių, naudojant komplekte esančias tvirtinimo detales. Prikljuoti ženklus „Įžeminimas“ korpuso viduje, šalia įžeminimo mazgų. Per korpuso apačioje esančias angas ikiškite įvesties ir išeinančius laidus į apvalkalą (angas uždarykite atskirai išsigytomis riebokšliais).

Pagal ŽKĮ schemą ant bėgių sumontuoti reikiama elektros įrangą ir atliglioti vidines elektros jungties.

Montuojant į korpusą rekomenduojama ši įranga

– modulinė įranga su galimybe montuoti ant T formos bėgelio TH35-7,5 (IEC 60715): automatiniai jungikliai apsaugai nuo viršsrovių; automatiniai jungikliai, valdomi diferenciniu strove, su įmontuota/be įmontuotos apsauga nuo viršsrovių, apkrovos pertraukimo jungikliai;

– šynos laidams L, N, PE, PEN tipo pajungimui;

– sujungimo šynos PIN, FORK tipo;

– kita elektros įrenginių apsaugos ir valdymo įranga su galimybe tvirtinti ant T formos bėgelio TH35-7,5 (IEC 60715).

Prijungti įeinančius ir išeinančius laidininkus.

Įmontuoti operatyvinę plokštę, ji prisukant varžtais.

Prikljuoti ant durelės ženklą „Atsargiai! Elektros įtampa“.

Užrakinti korpuso durelę.

Transportavimas, sandėliavimas ir utilizacija

Korpuso transportavimas leidžiamas naudojant bet kokį dengtą transporto tipą, kuris apsaugo nuo mechaninių pažeidimų, nešvarumų, drėgmės ir tiesioginių saulės spindulių, esant aplinkos temperatūrai nuo minus 50 °C iki plus 50 °C.

Korpuso sandēliavimas vykdomas gamintojo pakuotēje uždarose patalpose, kuriose yra natūralus vēdinimas ir aplinkos temperatūrai yra nuo minus 50 °C iki plius 50 °C, o sāntykinē oro drēgmē ne didesnē kaip 75%, esant 15 °C temperatūrai. Leistinas drēgnumas 98 %, kai temperatūra yra plius 25 °C. Po ekspluatavimo nutraukimo gaminys utilizojamas kaip metalo laužas.

Tarnavimo laikas ir gamintojo garantijos

Korpuso ekspluatavimo garantinis laikotarpis – 3 metai nuo pardavimo datos, jei vartotojas laikėsi ekspluatavimo, laikymo, transportavimo ir montavimo sąlygų.

Korpuso tarnavimo laikas yra 15 metų. Pasibaigus tarnavimo laikui gaminj reikia utilizuoti

ET

TITAN 3 JAOTUSKILBI METALLIST KORPUS VARJATUD PAIGALDUSE JAOKS IP31

Toote põhitöed

Jaotuskilbi metallist korpus varjatud paigalduse jaoks IP31 TITAN 3 seeria (edaspidi korpus) on mõeldud jaotustüüpi nõrkvooolukilpide edasiseks kokkupanekuks.

Korpus tuleb paigaldada plahvatusohtliku keskkonnaga ruumidesse, mis ei sisalda voolu juhtivat tolmu ega keemiliselt aktiivseid aineid.

Kasutamise tingimused:

- ümbritseva õhu temperatuur: miinus 60 °C pluss 40 °C;
- suhteline õhuniiskus (keskmine aastaväärtus) – 75 % temperatuuril pluss 15 °C.

Lubatud niiskus 98 % temperatuuril pluss 25 °C.

Tehnilised omadused

Peamised tehnilised omadused on toodud tabelis 1.

Kaitstava ruumi asukoht ja suurus vastavad korpuse mõõtmetele.

Soojusenergia hajutamise võimet iseloomustavad parameetrid on toodud tabelis 2.

Keevitatud metallkorpus polümeersele kaitsekattega (joonis 1, (1)).

Korpuse alumisel pinnal on augud kaablite ja juhtmete sisenemiseks.

Taga seinal on augud seinale riputamiseks.

Korpuse sees on paigaldatud TN35-7,5 tüübi liistud vastavalt IEC 60715-le sammuga 126 mm (4), mis on ette nähtud neile moodulelektriaparatuuri paigaldamiseks, vastava arvu elektriseadmete jaoks. Ümbriise alumisse ossa paigaldatud liistud kasutatakse N- ja PE-siinide (5) fikseerimiseks.

Paneelil (3) on aknad moodulelektriaparatuuri väljundiks.

Korpuse uks lukustatakse lukuga (2). Kahekselises korpuses on uksed lukustatud üksteisest sõltumatult. Ukse sisekülgel on maandussõlm keermestatud vaskpoldi kujul.

Komplektsus

Tarne komplekt on näidatud tabelis 3.

Tõhusa ja ohutu kasutamise tingimused

Ohutusmeetmed

Kõik madalpinge komplektseadme (NKU) paigaldamise tööd peavad läbi viima spetsiaalselt koolitud töötajad vastavalt elektrotehnika valdkonna regulatiivse ja tehniline dokumentatsiooni nõuetele.

Peakaitse tagab ümbris, mis tavatingimustes välistab kokkupuute ohtlike pingi all olevate osadega ja on osa kaitseahelast. Elektrilögi kaitseahela järvipeidvuse tagab usaldusväärne kontakt kapi osade vahel ja kapi ühendus kaitsejuhiga.

Madalpinge komplektseadme tootja peab läbi viima kaitseahelate kontrolli. NKU paigalduskohas võimalikke termilisi ja dünaamilisi koormusi peab teostama NKU tootja.

Rike avastamisel lõpetage kohe toote kasutamine.

Garantiaja jooksul rike avastamisel, peab võtma ühendust organisatsiooniga, kust toode osteti, või esindusega.

Pärast garantiaja möödumist rike avastamisel tuleb korpus asendada sarnase või paremate omadustega korpusega.

Paigaldamise reeglid

Võtke korpus pakendist välja, asetage tasasele horisontaalsele pinnale.

Korpusega töötamiseks on vaja ristpea või lihtsat kruvikeerajat.

Avage korpuse uks, keerake paneeli kruvid lahti (jätke kruvid alles), eemaldage paneel.

Kinnitage ümbris kasutuskohas tagaseinale olevate aukude kaudu. Paigaldage kaitsejuhi, mis ühendab maandussõlmed ümbrise ja ukse külge, kasutades selleks komplekti kuuluvaid kinnitusdetaile. Kleepige korpuse sisse maandussõlmede kõrvale märgid "Maandus". Sisestage sisse ja väljuvad juhid ümbrisse korpuse põhjas olevate aukude kaudu (sulgege augud eraldi ostetavate õlitihenditega).

Vastavalt NKU skeemile paigaldage liistudele vajalik elektriaparatuur ja tehke sisemised elektriühendused.

Paigaldamiseks on soovitatav kasutada järgmisi seadmeid:

- moodulseade, mis on võimalik paigaldada T-kujulisele juhikule TN35-7,5 (IEC 60715): automaatväljalülitid liigvoolukaitseks; diferentsiaalvooluga juhitavad automaatväljalülitid, sisseehitatud liigvoolukaitsega/ilma sisseehitatud liigvoolukaitseta, koormuse väljalülitid;
- siinid L, N, PE, PEN juhtmete ühendamiseks;
- ühendussiinid nagu PIN, FORK;
- muud elektripaigaldiste kaitse- ja juhtimisseadmed võimalusega kinnitada T-kujulisele juhikule TN35-7,5 (IEC 60715).

Ühendage sissetulevad ja väljuvad juhtmed.

Paigaldage tööpaneel, kinnitades selle kruvidega.

Kleepige uksele silt "Ettevaatust! Elektriühendus".

Sulgege korpuse uks võtmega.

Transportimine, ladustamine ja utiliseerimine

Korpuse transportimine on lubatud mis tahes tüüpi kaetud transpordiga, mis kaitseb mehaaniliste kahjustuste, reostuse, niiskuse ja otsese päikesevalguse eest ümbritseva õhu temperatuuril alates miinus 50 °C kuni pluss 50 °C.

Korpust ladustatakse tootja pakendis suletud ruumides loomuliku ventilatsiooniga ümbritseva õhu temperatuuril alates miinus 50 °C kuni pluss 50 °C ja suhetelise õhuniiskuse juures mitte üle 75% temperatuuril pluss 15 °C. Lubatud niiskus 98 % temperatuuril pluss 25 °C.

Pärast kasutusest kõrvaldamist kõrvaldatakse toode vanamettallina.

Kasutusiga ja tootja garantii

Korpuse garantiaaeg on 3 aastat alates müügikuupäevast, eeldusel, et tarbija järgib kasutus-, ladustamis-, transpordi- ja paigaldustingimusi.

Korpuse kasutusiga – 15 aastat. Toote kasutusea lõpus utiliseerige.

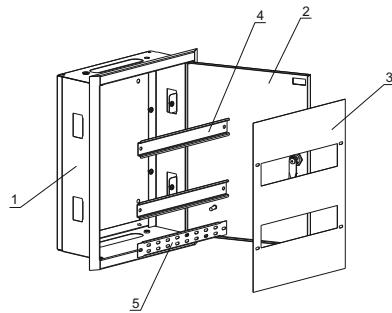
Таблица / Table / keste / Таблиця / Tabula / Lentelė / Tabel 1

Параметры / Parameters / Parametrleri / Технічні характеристики / Parametri / Galimybės / Parameteerid	Значения для корпуса / Values for enclosure / Ülgikorpus für mäander / Значення для корпусу типу / Vērtības tipa korpusam / Korpuso tipo reiksmės / Väärtused tüübi korpusele						
	ЩРв- 123-3	ЩРв- 183-3	ЩРв- 243-3	ЩРв- 363-3	ЩРв- 483-3	ЩРв- 543-3	ЩРв- 723-3
Номинальный ток, A / Rated current, A / Nominaldy tok, A / Номінальний струм, A / Nominālā strāva, A / Nominali srově, A / Nominaalvool, A	≤ 125						
Степень защиты по ГОСТ 14254 (IEC 60529) / Degree of protection as per IEC 60529 / MEMST 14254 (IEC 60529) boiynşa qırğau därejesi / Ступінь захисту згідно ДСТУ EN 60529 / Aizsardzības pakāpe pēc IEC 60529 / Apsaugos klasē pagal IEC 60529 / Kaitseaste vastavalt IEC 60529	IP31						
Степень защиты от внешнего механического воздействия по ГОСТ IEC 62262 / The degree of protection against external mechanical impact according to the IEC 62262 / MEMST IEC 62262 boiynşa syrtqy mehanikalıq äserden / Ступінь захисту від зовнішнього механічного впливу згідно IEC 62262 / Aizsardzības no ārējas mehāniskas iesdarbības pakāpe pēc IEC 62262 / Apsaugos nu išorinio mechaninio poveikio pagal IEC 62262 / Kaitseaste välise mehaanilise möju eest vastavalt IEC 62262-le	Ik08						
Климатическое исполнение по ГОСТ 15150	УХЛ3						
Максимальная статическая нагрузка на панель электросчёта / оболочки, Н, в соответствии с YKM.001.2015 TV / Maximum static load on the electric meter panel / enclosure, N / Elektr esepsteğiş paneline/qabyqsaga maksimaldy statikalyj yükteme / Максимальное статичне навантаження на панель електропічливника / оболонку, Н / Maksimālā statiskā slodze uz elektroenerģijas skaņītāja paneli / korpusu, N / Maksimalus statinis krūvis plōščtei/ dangai, N / Maksimaalne staatliline koormus arresti paneelile/ümbriselle, H	27	41	34	49	54	62	101
Защитное покрытие / Protective coating / Jabyn tūri / Захисне покриття / Aizsargpārkājums / Apsauginė danga / Kaitsekate	полиэфирная порошковая краска / polyester powder paint / poliefirlirk üntaq boiau / полієфірна порошкова фарба / poliesteru pulverkrāsa / poliesterio mitteliniai dažai / polüester pulverbärvar						
Цвет покрытия / Coating color / Jabyn tūsi / Конір покриття / Pārkājuma krāsa / Dangos spalva / Kattevärvi	указан на маркировочной этикетке / indicated on the marking label / taibalausy zattañbada körsetilgen / зазначеный на маркувальній етикетці / norādīta uz markējuma etiketes / nurodyta identifikavimo etiketēje / märgitud markeerimissildil						
Расположение вводных отверстий / Location of the inlet holes / Engizu tesikterimň ornalasuy / Розташування відніжних отворів / Atveru atrašanās vieta / [vedimo angu vieta / Sisseliskeavade asukoh	сверху / снизу / top / bottom / üstinen/astynan / зверху/знизиу / augšā / apakšā / Iš viršaus / iš apačios / ülaosas / allosas						
Ремонтопригодность / Repairability / Jöndeuge jaramdylygy / Ремонтопридатність / Remontējamiba / Pataisomumas / Hooldatus	неремонтопригодные / non-repairable / jöndeuge jaramsyz / неремонтопридатні / neremontējami / nepataisomi / mittehooldatavad						
Габаритные размеры корпуса, мм / Overall dimensions of the enclosure, mm / Korpushu gabaritlik ölçemderi, mm / Габаритні розміри корпусу, мм / Korpusa gabarīta izmēri, mm / Gabaritinių korpuso išmatavimai, mm / Korpuose gabariitmōõtmed, mm	высота / height / bültüğü / висота / augstums / aukštis / kõrgus	265	265	395	540	620	540
	ширина / width / eni / platums / plotis / laius	310	440	310	310	310	440
	глубина / depth / tereñdig / глыбина / dzīlums / gylis / sügavus	120	120	120	120	120	120
Масса (нетто), кг / Weight (net), kg / Salmağı (netto), kg / Maca (нетто), кг / Masa (neto), kg / Masé (neto) kg / Mass (netto), kg	$\leq 2,3$	$\leq 3,4$	$\leq 3,3$	$\leq 5,0$	$\leq 6,0$	$\leq 7,4$	$\leq 9,9$

Таблица / Table / Keste / Таблиця /

Tabula / Lentelė / Tabel 2

Модель корпуса / Enclosure model / Korpusystė modeli /	Потеря эффективной мощности, Вт / Effective power loss, W / Tiimdi quattyň jočaluy, W / Втрата эффективной потужности, Вт / Efektīvās jaudas zudums, W / Aktyviios galios nuostolai, W / Efektívse vőimsuse kaotus, W	Δt _{0,5}	Δt _{0,75}	Δt _{1,0}
ЩРв-12з-3 УХЛ3 IP31	30	35	—	40
ЩРв-18з-3 УХЛ3 IP31	45	43	—	49
ЩРв-24з-3 УХЛ3 IP31	60	50	—	60
ЩРв-36з-3 УХЛ3 IP31	90	52	—	65
ЩРв-48з-3 УХЛ3 IP31	120	61	—	77
ЩРв-54з-3 УХЛ3 IP31	45	45	—	56
ЩРв-72з-3 УХЛ3 IP31	120	42	—	50



1 – оболочка, 2 – дверь; 3 – панель, 4 – рейка TH, 5 – рейка / 1 – enclosure, 2 – door; 3 – panel, 4 – TN rail, 5 – rail / 1 – qabqsa, 2 – esik; 3 – panel, 4 – TN sere, 5 – sere / 1 – obolonka; 2 – dverip; 3 – paneļš, 4 – rejka TH, 5 – rejka / 1 – korpus, 2 – durvis; 3 – panelis, 4 – TH sliede, 5 – sliede / 1 – apvalkalas, 2 – durelēs; 3 – plokštē, 4 – bēgīs TH, 5 – bēgīs / 1 – kest, 2 – uks, 3 – paneļ, 4 – TH liist 5 – liist

Рисунок / Figure / Suret / Attēls / Paveikslas / Joonis 1

Таблица / Table / keste / Таблиця / Tabula / Lentelė / Tabel 3

Параметры / Parameters / Parametrai / Технические характеристики / Parametri / Galimybės / Parametrų	Количество / Quantity / Sany / Кількість / Skaitis / Kiekis / Kogus
Модель корпуса / Enclosure model / Korpusystė modeli / Модель корпусу / Korpusa modelis / Korpuso modelis / Korpuose model	ЩРв-12з-3 ЩРв-18з-3 ЩРв-24з-3 ЩРв-36з-3 ЩРв-48з-3 ЩРв-54з-3 ЩРв-72з-3
Корпус металлический, шт. / Metal enclosure, pc. / Metall korpus, dana / Korpuc metalavęs, št. / Metalo korpuš, gab. / Ženklas "Žemėminimas", vnt. / Metallkorpus, tk.	1
Знак «Заземление», шт. / "Grounding" sign, pcs. / "Jerge tūlyqtat" belgisi, dana / Знак "Заземлення", шт. / Zime "Zemējums", gab. / ženklas "Atsargiai! Elektros įtamprą", vnt. / Märk "Maandus", tk.	1 2
Знак «Осторожно! Электрическое напряжение», шт. / The sign "Caution! Electrical voltage", pcs. / "Abailažyz! Elektr kerneui" belgisi, dana / Знак «Обережно! Електрична напруга», шт. / Zime "Uzmanību! Elektriskais spriegums", gab. / Elektros prietaiso ženklinimo lentelė, vnt. / Märk "Ettevaatust! Elektripingė", tk.	1 2
Табличка для маркировки электроаппаратов, шт. / Plate for marking electrical devices, pcs. / Elektr apparattaryn taibalauga arnaljan taqtısha, dana / Табличка для маркирования электроаппаратов, шт. / Pläksna elektroaparaati markēšanai, gab. / Metalinis korpusas, vnt. / Plaat elektrīaparaatide märgistamiseks, tk.	1 1 1/2 2 3 4 4 1/2 6
Болт M6×25, шт. / M6×25 bolt, pcs. / Būranda M6×25, dana / Болт M6×25, шт. / Skruvė M6×25, gab. / Varžtas M6×25, vnt. / Polt M6×25, tk.	1 2
Шайба 6.01.019, шт. / 6.01.019 washer, pcs. / Šaiba 6.01.019, dana / Шайба 6.01.019, шт. / Plaplāksne 6.01.019, gab. / Poverzlē 6.01.019, vnt. / Seib 6.01.019, tk.	2 4
Шайба 6.65Г, шт. / 6.65G washer, pcs. / Šaiba 6.65 g, dana / Шайба 6.65Г, шт. / Paplāksne 6.65Г, gab. / Poverzlē 6.65Г, vnt. / Seib 6.65G, tk.	1 2
Паспорт, экз. / Passport, copies / Pasport, dana / Паспорт, прим. / Pase, eks. / Pasas, egz. / Pass, eks.	1
Упаковка, шт. / Package, pcs. / Qaptama, dana / Упаковка, шт. / Iepakojums, gab. / Pakuoči, vnt. / Pakend, tk.	1